

اثر سوءنیت عامل زیان بر شروط قابلیت پیش‌بینی و مستقیم بودن ضرر

| محسن اسماعیلی* | دانشیار گروه حقوق خصوصی، دانشکده حقوق و علوم سیاسی، دانشگاه

تهران، تهران، ایران

| محمد نصیری | دانشجوی دکتری حقوق خصوصی، دانشکده حقوق و علوم سیاسی، دانشگاه

تهران، تهران، ایران

چکیده

با فرض شرطیت قابلیت پیش‌بینی و مستقیم بودن ضرر در مسئولیت مدنی، هرگاه عامل زیان در زمان ارتکاب فعل زیان‌بار، سوءنیت داشته باشد، در رابطه با میزان مسئولیت او از جهت محدود بودن به خسارت‌های پیش‌بینی شده و مستقیم می‌توان تردید کرد. این مقاله با بهره‌گیری از حقوق تطبیقی و با روش کتابخانه‌ای در مقام رفع چنین تردیدی با رویکرد توصیفی و هنجاری است. در این موارد، در حقوق فرانسه و مصر (در مسئولیت مدنی ناشی از نقض قرارداد) و حقوق انگلیس، عامل زیان باید خسارات پیش‌بینی نشده را نیز جبران کند. در رابطه با مبنای این دیدگاه، به تبدیل مسئولیت، کیفر خصوصی عامل زیان، رجعت به اصل جبران کامل خسارت و التزام به اخلاق اشاره شده است. علاوه بر این، در برخی نظام‌های حقوقی مانند کامن‌لا، لزوم مستقیم بودن ضرر در صورتی شرط است که خوانده قصد اضرار نداشته باشد. در رابطه با مبنای این امر، به قاعده «نتایج عمدى هیچ‌گاه دور نیست» و عقل سليم استناد شده است. به نظر می‌رسد این دو دیدگاه در حقوق ایران، با وجود فقدان نص در این باره، به استناد اخلاق، عقل، بنای عقلا و انصاف قابل پذیرش است، مشروط بر اینکه ضرر وارد شده مرتبط با فعل زیان‌بار باشد. همچنین می‌توان فرض کرد، نتایجی که عرفًا قابل پیش‌بینی نیستند؛ خوانده بدخواه، آن‌ها را پیش‌بینی می‌کرده است و نتایج عمدى غیرمستقیم نیز مستقیم به شمار می‌آیند؛ زیرا بر متنقلب، کینه‌توز و بدخواه باید سخت گرفت و او را مسئول پیامدهای آن دانست.

واژگان کلیدی: ضرر بلاواسطه، قصد اضرار، اخلاق، انصاف، جبران خسارت.

مقدمه

با مطالعه قواعد مسئولیت مدنی در نظام‌های حقوقی این نتیجه به دست می‌آید که اصولاً سوءنیت عامل زیان تأثیر و نقشی در مسئولیت مدنی ندارد. یکی از دلایل این امر ممکن است هدف اصلی

مسئلیت مدنی (جبران خسارت)، طبع حکم وضعی آن و جدایی حقوق مسئلیت مدنی از حقوق کیفری که در آن، اصولاً سوءنیت یکی از عناصر جرم را تشکیل می‌دهد، باشد. به همین دلیل در تأییفات مسئلیت مدنی کمتر از نقش و آثار سوءنیت سخن به میان آمده است. حتی نظریه پردازان «عدالت ترمیمی» نیز با وجود تأکید بر مبانی اخلاق حقق مسئلیت مدنی و اهمیت الزام عاملان زیان به جبران خسارت‌های وارد، توجه اندکی به اعمال زیان‌بار عمدى بذل نموده‌اند. آن‌ها برای جبران خسارت‌های غیرعمدى در انتخاب بین مسئلیت مبتنی بر سهل انگاری یا مسئلیت محض، مسحور ملاحظات اخلاقی شده‌اند، ولی تمایلی برای توجه به این موضوع که آیا مسئلیت مدنی به اندازه کافی و مؤثری به جدی ترین آسیب‌های ناشی از افعال زیان‌بار عمدى و غیراخلاقی پاسخ می‌دهد یا خیر، را ندارند (چامالاس و ریگینز، ۱۳۹۹: ۱۱۷).

با وجود این، از نقش و آثار استثنایی سوءنیت در مسئلیت مدنی نباید غافل ماند. یکی از آثار استثنایی سوءنیت عامل زیان که در برخی نظام‌های حقوقی پذیرفته شده، در رابطه با شرط قابل پیش‌بینی و مستقیم بودن ضرر است. توضیح اینکه طبق این دیدگاه، هرچند اصل بر این است که خسارت باید قابل پیش‌بینی باشد و مستقیماً یا بلاواسطه از فعل زیان‌بار ناشی شده باشد؛ ولی این اصل نسبت به شخصی که با سوءنیت به دیگران خسارت وارد می‌کند، با تخصیص مواجه شده است. بنابراین، عامل زیان مذکور، باید خسارت‌های پیش‌بینی نشده و غیرمستقیم را نیز جبران کند. در حقوق ایران، در قوانین و رویه قضایی چنین استثنایی دیده نمی‌شود. به همین دلیل، هدف از نوشتمن این مقاله، امکان‌سنجی پذیرش دیدگاه تخصیص قاعده کلی لزوم شرط قابل پیش‌بینی و مستقیم بودن خسارت به‌واسطه سوءنیت عامل زیان و محدود شدن این شروط به عاملان زیان فاقد سوءنیت در حقوق ایران است.

بنابراین، پرسش‌هایی که در این نوشتار مطرح می‌شود چنین است: در صورتی که عامل زیان سوءنیت داشته باشد، چه تأثیری بر شرط مستقیم و قابل پیش‌بینی بودن خسارت دارد؟ با فرض اینکه سوءنیت مذکور بر شرط مستقیم و قابل پیش‌بینی بودن ضرر اثر داشته باشد، به نحوی که با وجود سوءنیت، اعمال این دو شرط لازم نباشد، مبنای این اثر چیست؟

یافتن پاسخ برای این پرسش‌ها کار آسانی نیست؛ زیرا در بادی امر به پرسش نخست می‌توان چنین پاسخ داد، سوءنیت عامل زیان هیچ تأثیری بر شرط مستقیم و قابل پیش‌بینی بودن خسارت ندارد؛ زیرا عموم و اطلاق ادله لزوم این دو شرط بر این امر دلالت دارند.

پرسشن دوم نیز با این پاسخ مواجه است: بهنظر می‌رسد اخلاق ایجاد می‌کند که بر شخص دارای سوءنیت سخت گرفته شود و احکام شخص با حُسن نیت با او یکسان انگاشته نشود. بنابراین، شخص با سوءنیت باید بار مسئولیت خسارت‌های غیرمستقیم و پیش‌بینی نشده را نیز به دوش بکشد. با وجود این، هریک از این پاسخ‌ها را می‌توان با بررسی کنار نهاد. شایان ذکر است، در حقوق تطبیقی این بحث بیشتر در مسئولیت قراردادی مطرح شده است. با وجود این، چنانچه در این نوع مسئولیت، سوءنیت بر شرط قابلیت پیش‌بینی و مستقیم بودن ضرر اثر داشته باشد، اصولاً این امر در مسئولیت قهری نیز به‌دلیل داشتن وحدت بنیادی با مسئولیت قراردادی قابل‌پذیرش خواهد بود (صفایی و رحیمی: ۱۳۹۵: ۹۵-۹۶). به هرحال، برای پاسخ دادن به پرسش‌های مذکور، در این مقاله با روش کتابخانه‌ای تلاش می‌شود؛ به‌ترتیب، مفهوم سوءنیت در مسئولیت مدنی؛ سوءنیت عامل زیان و شرط قابل پیش‌بینی بودن ضرر و سرانجام، سوءنیت عامل زیان و شرط مستقیم بودن ضرر بررسی شود.

۱- مفهوم سوءنیت در مسئولیت مدنی

شناخت مفهوم اصطلاحی هر واژه‌ای ارتباط نزدیک با مفهوم لغوی آن دارد. بنابراین، در این نوشتار به‌ترتیب مفهوم لغوی سوءنیت و مفهوم اصطلاحی آن در مسئولیت مدنی بررسی می‌شود.

۱-۱- مفهوم لغوی سوءنیت

سوءنیت ترکیبی از واژه «سوء» که در لغت به معنای بدی و «نیت» به معنای قصد است (طهرانی، ۱۳۹۰: ۴۴۹ و ۷۷۹). بنابراین می‌توان گفت که سوءنیت در لغت به معنای قصد بد (بدخواهی) است. در نظام‌های مختلف حقوقی با عنوان‌ین متعددی به کار رفته است: برای مثال، در ماده ۸۲۳ قانون مدنی آلمان، لفظ «از روی نقشه^۱» و در قانون تعهدات سوئیس دو واژه «عمد^۲» و «قصد» به‌طور مترادف آمده است (امیری قائم مقام، ۱۳۸۵: ۱۹۳).

در فرهنگ حقوقی کامن‌لا اصطلاح سوءنیت^۳، متضاد حُسن نیت و به‌طورکلی دربردارنده و متنضم‌یک فریب واقعی و سودمند است یا یک برنامه و طرحی برای گمراه کردن و فریب دادن دیگری یا غفلت، قصور و مسامحه در انجام برخی تکالیف قانونی یا تعهدات قراردادی و یا امتناع از انجام دادن آن‌ها است و این امر ناشی از اشتباهی صادقانه نسبت به حق یا تکلیف نیست، بلکه ناشی از انگیزه‌های شیطانی است (Black, 1968: 176).

1. Vorsazlich

2. Intention, dol

3. Bad faith, insincerity, evil intention, evil will, malice

نادرست یا غیرقانونی بدون توجیه یا عذر موجه همراه با قصد ایراد صدمه یا ضرر یا تحت شرایطی که قانون دلالت بر یک نیت شیطانی خواهد داشت (Black, 1968: 1109).

در قانون مدنی فرانسه واژه سوءنيت^۱ چندين بار به کار رفته است (برای مثال، ماده ۸۰۱ مصوب ۱۸۰۴؛ مواد ۱۲۳۱-۶، ۱۳۰۳-۴، ۱۳۵۲-۲، ۱۳۵۲-۷ مصوب ۲۰۱۶).

به اعتقاد برخی فرهنگ‌نویسان، سوءنيت «حالت نفسانی کسی که عملی را مرتكب می‌شود و علم به جهات فساد عمل خود (چه از نظر مدنی و چه از نظر کیفری) دارد؛ مانند متصرف با سوءنيت؛ مانند کسی که مال مسروق را با علم به وضع آن بخرد و عمل کیفری را با وجود نهی قانون از آن مرتكب شود.» (جعفری لنگرودی، ۱۴۰۰: ۷۶۰).

۱-۲ - مفهوم اصطلاحی سوءنيت در مسئولیت مدنی

در قوانین مربوط به مسئولیت مدنی ایران واژه «سوءنيت» تعریف نشده است. با وجود این، در برخی مواد قانونی مانند ماده ۱ قانون مسئولیت مدنی، مواد ۱، ۳۰۱، ۳۲۸، ۳۳۵ قانون مدنی، ماده ۵۱۵ قانون آئین دادرسی مدنی واژه‌های «عمداً»، «عمد» آمده است که نویسنده‌گان و بسیاری از آرای قضایی (از جمله دادنامه شماره ۱۰۰۷۳۱، ۹۱۰۹۹۷۰۲۷۰۱۰۰۷۳۱، مورخ ۱۳۹۱/۰۶/۲۰، صادره از شعبه ۵۶ دادگاه تجدیدنظر استان تهران) از آن به تقصیر عمدى یاد می‌کنند و برخی در رابطه با مفهوم آن معتقدند: «تقصیر وقتی عمدى است که شخص به قصد اضرار به دیگری مرتكب شود ... در تقصیر عمدى هم کار ناشایسته به عدم انجام می‌شود و هم نتیجه حاصل از آن کار مقصود و انگیزه مرتكب است» (کاتوزیان، ۱۳۹۲/۱ (الف): ۳۶۹). مشابه این تعریف را نیز دیگران مطرح کرده‌اند (حسینی- نژاد، ۱۳۸۹: ۴۱). برخی نیز معتقدند: «تقصیر عمدى، تقصیری است که همراه با سوءنيت و قصد اضرار به دیگری باشد...» (حیاتی، ۱۳۹۲: ۱۶۰).

از طرف دیگر، گاهی نیز نویسنده‌گان در برخی مصادیق از واژه سوءنيت استفاده می‌کنند. برای مثال، یکی از شارحان قانون مدنی، در مقام شرح بند نخست ماده ۳۰۸ قانون مدنی می‌نویسد: «عدوان در غصب حقیقی به همراه سوءنيت غاصب است ...» (جعفری لنگرودی، ۱۳۹۱: ۲۴۸)، ولی تعریف جامعی از آن ارائه نداده‌اند. رویه قضایی نیز همین وضع را دارد. بنابراین در حقوق ایران، سوءنيت فاقد حقیقت قانونی است. در آثار محققان و نیز رویه قضایی تعریف جامعی از آن یافت نشد.

1. Mauvaise foi

از آنجا که در حقوق کامن لو، از جمله انگلستان، در رابطه با سوء نیت در حقوق خطاها آثار مهمی نوشته شده است و با عنایت به عمل گرایی بودن این نظام حقوقی، مفهوم سوء نیت در حقوق انگلستان نیز مورد مطالعه قرار می گیرد.

در این باره یکی از محققان نوشه است: در حال حاضر، بدیهی است که هیچ مفهوم ثابت و معینی از سوء نیت در هیچ یک از موجبات ضمان وجود ندارد، درحالی که این امر خوشایند نیست و اصل حاکمیت قانون که ایجاد می کند به پرونده های مشابه باید به طور یکسان رسیدگی کرد به مفهوم سوء نیت نیاز دارد (Murphy, 2019: 6-7)، به همین دلیل، در رویه قضایی انگلستان؛ چهار مفهوم اصلی از سوء نیت ارائه شده است.^۱ برای مثال، به عنوان نخستین تعریف، در پرونده هیکس در مقابل فاکتر^۲؛ اظهار نظر شده که سوء نیت به معنای این است که شخصی نسبت به دیگری اقدامی را با انگیزه بدخواهی یا از سر خصومت انجام دهد.

معنای دوم سوء نیت که در برخی از پرونده ها^۳ به آن اشاره شده چنین است: قصد انجام یک عمل غیرقانونی به منظور اضرار به غیر.

تعریف سوم سوء نیت در آرای قضایی انگلیس چنین است: ارتکاب عملی که دارای دلیل موجه (معقول یا محتمل) نباشد. این تعریف ظاهراً در دعواه میچل علیه جنکینز^۴ مطرح شده است. تعریف مذبور را دیوان عالی کشور نپذیرفته است. برخی محققان نیز در مقام رد آن استدلال کرده اند که نبود دلیل محتمل یا معقول لزوماً به معنای سوء نیت نیست هر چند گاهی این دو با یکدیگر هم پوشانی دارند. وانگهی، سوء نیت مرتبط با حالت ذهنی و روانی خوانده است، درحالی که فقدان دلیل معقول یک واقعیت تجربی در جهان است.

از سوء نیت تعریف چهارمی نیز در آرای قضایی انگلستان برای مثال در دعواه کواین علیه لیتم^۵ دیده می شود که عبارت است: سوء نیت به معنای انگیزه بد یا نادرست می باشد. انگیزه در واقع، دلیل انجام کار است. یکی از پیروان این نظر بر این باور است که در واقع، انگیزه بد و سوء نیت یکی بودند و به جای هم استفاده می شدند (Murphy, 2019: 8-9).

۱. بازترین واژه در آرای قضایی انگلستان، واژه «Malice» بوده که مترادف «Spite» یا «Ill-will» می باشد. بدخواهی (Spite) در حوزه مسئولیت مدنی، معادل تمایل ایجاد ضرر به غیر از روی عدوات، کینه توزی و لج بازی به منظور ایجاد احساس رضایت خود یا مقابله با یک بی عدالتی شخصی است (Harrison, 20018, 1025).

2. Hicks v Faulkner (1878)

3. Mogul Steamship Co Ltd v McGregor, Gow & Co (1892)

4. Mitchell v. Jenkins (2013)

5. Quinn v Leathem (1901)

محققان، در حقوق انگلیس، سوءنيت در مسئوليت مدنی داري دو معنى است: معنى نخست، انجام عمدی عمل خلاف است بدون دليل موجهی؛ معنى دوم، اقدام به انجام عملی با انگيزه‌های نادرست و منظور از سوءنيت در مسئوليت مدنی عموماً معنای دوم است (Cook, 2001: 9).

از آنجا که سوءنيت مقابل حُسن‌نيت است، فهم معنای حُسن‌نيت می‌تواند در روشن شدن معنای سوءنيت کمک شایانی کند؛ تعریفی از حُسن‌نيت در کتب فقهی دیده نشده است (جعفری لنگرودی، ۱۳۹۵: ۲/۲۸۴). به اعتقاد برخی محققان: «حُسن‌نيت¹ عبارت است از قصد، نيت و تصميم به رفتار قانوني، درست، معقول، استاندارد و متعارف با ديگران؛ و سوداي ضرر زدن به آنها و كلاهبرداری نسبت به آنان و كسب منفعت و حق ناروا از آنها را در سر نداشتند؛ و عزم بر اينكه شخص با ديگران همان طور كه نسبت به خود می‌پستند، رفتار کردن» (ديلمي، ۱۳۸۹: ۲۸۱).

در برخی فرهنگ‌های حقوقی کامن‌لا، در رابطه با حُسن‌نيت چنین ذکر شده است: قصد صادقانه مبنی بر عدم گرفتن سود نامعقول از شخص ديگر حتی از طرق قانوني و همچنین فقدان هرگونه اطلاعات، هشدار، منفعت و یا اعتقاد به اموری که موجب نامعقول یا گذاف شدن معامله می‌شود (Black, 1968: 852).

به نظر می‌رسد، سوءنيت را نمی‌توان معادل تقصیر عمدی به معنای قصد اضرار داشتن عامل زیان دانست؛ زیرا این معادل‌سازی جامع نیست؛ برای مثال، در برخی مصاديق سوءنيت مانند تدلیس؛ صرف قصد فریب برای تحقق آن کافی است و نیازی به قصد اضرار نمی‌باشد. بنابراین، یا باید سوءنيت را اعم از تقصیر عمدی دانست یا اينكه قلمرو تقصیر عمدی را توسعه داد و به موارد نيرنگ و تقلب بدون قصد اضرار نيز توسعه داد. مؤيد لزوم اين توسعه را می‌توان از عبارت‌های برخی محققان و آرای قضایي استبطاط کرد. در اين باره، يكى از حقوق‌دانان فرانسوی معتقد است: «اگر تقصیر از روی عمد صورت گرفته باشد، بدان تقصیر عمدی یا نيرنگ‌آمييز گفته می‌شود. در تعريف قصد می‌توان گفت که قصد، اراده‌اي است که خواهان نتيجه می‌باشد. در اين صورت اراده مباشر، نه تنها عمل را، بلکه آثار زيان‌بار آن را نيز خواسته است ... با وجود اين، قصد تقصیرآمييز، منحصر به قصد زيان‌رساني نیست؛ زيرا ضرورت ندارد که خسارت، آن‌گونه که پيش آمده است خواسته شده باشد، بلکه کافی است که صرفاً هدف از آن، تأمین منفعت شخصی باشد. نمونه آن، رقابت نيرنگ‌آمييز می‌باشد که ممکن است هدف آن، گزند رساندن به رقیب نباشد، بلکه برای پراکندن مشتریان او ارتکاب یابد» (ژوردن، ۱۳۹۴: ۸۶)؛

1. Good Faith

به عنوان نتیجه می‌توان گفت: سوء‌نیت به معنای انگیزه بد اعم از داشتن انگیزه یا قصد اضرار به دیگران نیست. ولی از آنجا که در مسئولیت مدنی تحقق ضرر رکن است، بنابراین، اصولاً اعمال بدخواهانه باید منجر به ضرر شود تا بدخواه به جبران آن محکوم گردد. درنتیجه، قید مسئولیت مدنی می‌تواند مفهوم سوء‌نیت را تا حدودی مضيق کند. بر این مبنای همچنین بالحاظ معنای حسن‌نیت و فهم عرف، می‌توان گفت: سوء‌نیت عامل زیان در مسئولیت مدنی به معنای قصد، نیت و تصمیم به ایجاد ضرر به دیگران از روی کینه‌توزی، عدوات و لج‌بازی و سایر انگیزه‌های نامشروع است. علاوه بر این، چنانچه شخصی قصد فریب، تقلب و تدلیس یا به‌طورکلی انگیزه نامشروع نسبت به دیگری داشته باشد و عمل او، منجر به ورود ضرر به او شود، حتی اگر مرتکب، قصد اضرار نداشته باشد، باید او را از نظر مسئولیت مدنی دارای سوء‌نیت دانست.

۲- سوء‌نیت عامل زیان و شرط قابلیت پیش‌بینی ضرر

بررسی اثر سوء‌نیت عامل زیان بر شرط قابلیت پیش‌بینی ضرر بستگی به شناخت مفهوم و جایگاه شرط مذکور در مسئولیت مدنی دارد. بنابراین، نخست از مفهوم و جایگاه شرط قابلیت پیش‌بینی ضرر و دوم، از اثر سوء‌نیت عامل زیان بر شرط قابلیت پیش‌بینی ضرر سخن خواهیم گفت.

۱- مفهوم و جایگاه شرط قابلیت پیش‌بینی ضرر

قابلیت پیش‌بینی ضرر¹، به معنای انتظار داشتن معقول مبنی بر اینکه که صدمه یا خسارati درنتیجه انجام یا عدم انجام کاری حاصل خواهد شد (Black, 1968: 777).

در بسیاری از نظام‌های حقوقی در مسئولیت‌های ناشی از نقض قرارداد این قاعده پذیرفته شده است که عهده‌شکن تنها مسئول خسارت‌هایی است که برای شخص او یا حداقل در دید عرف مورد انتظار باشد. بنابراین، زیان‌های نامتعارف و دور از انتظار را نمی‌توان از عهده‌شکن کامل مطالبه کرد. در رابطه با شرطیت این قاعده در مسئولیت‌های خارج از قرارداد در نظام‌های حقوقی، اتفاق نظر وجود ندارد؛ منشأ این عدم اتفاق، به مبنای این نوع مسئولیت بر می‌گردد؛ در برخی نظام‌ها، اعتقاد بر این است که مسئولیت ناشی از نقض قرارداد، ناشی از اراده طرفین است، بنابراین لازم است که خسارت مزبور در زمان انعقاد قرارداد قابل انتظار باشد. درحالی‌که در مسئولیت خارج از قرارداد، از آنجا که منشأ مسئولیت، حکم قانون است، نه اراده طرفین؛ درنتیجه ضرورتی ندارد که ضرر حاصله محدود به میزانی شود که قابل پیش‌بینی باشد (کاتوزیان، ۱۳۹۲/۱ (الف): ۲۹۸-۲۹۹).

1. Foreseeability

در حقوق ایران با وجود فقدان نص کلی در قوانین، برخی نویسندهای، به استناد سیره عقلا و عرف هر خسارتی را قابل جبران می‌دانند، اعم از اینکه قابل پیش‌بینی باشد یا نباشد (باریکلو، ۱۳۸۹: ۸۵-۸۳). در مقابل، بیشتر نویسندهای این شرط را در مسئولیت اعم از قراردادی و قهری؛ به استناد ملاک برخی احکام قانونی و آرای قضایی (مواد ۲۲۱ و ۶۳۲ قانون مدنی، رأی شماره ۱۹۲۰ مورخ ۱۳۲۹/۱۲/۱۲ دیوان عالی کشور (در رابطه با لزوم قابلیت پیش‌بینی تعدی و تغیریت توسط امین)، مواد ۳۴۷، ۳۴۹ تا ۳۵۳ و ۳۵۷ قانون مجازات اسلامی مصوب ۱۳۷۰، ماده ۵۲۱ قانون مجازات اسلامی مصوب ۱۳۹۲ در رابطه با مسئولیت آتش‌افروز) لازم دانسته‌اند (کاتوزیان، ۱/۱۳۹۲ الف: ۳۰۴-۳۰۳-صفایی و رحیمی، ۱۳۹۵: ۱۱۲-۱۱-حکمت‌نیا، ۱۳۸۶: ۳۵۳). دیدگاه اخیر قوی‌تر است؛ زیرا از آنجا که این شرط به رابطه سببیت بر می‌گردد، می‌توان گفت چنانچه تحقق اصل ضرر بر حسب سیر متعارف یا جریان عادی امور، مورد انتظار نباشد، آن ضرر اتفاقی است و رابطه سببیت متعارف با فعل زیان‌بار ندارد. به هر حال، به دلیل اصل جبران کامل خسارت و فقدان دلیل معتبر، لزومی ندارد که پیش‌بینی نحوه ورود خسارت یا میزان آن شرط باشد، بلکه پیش‌بینی نوع یا ماهیت خسارت کافی است (صفایی و رحیمی، ۱۳۹۷: ۹۷). به نظر می‌رسد، به استناد ملاک ماده ۵۲۱ قانون مجازات اسلامی مصوب ۱۳۹۲ معیار قابلیت پیش‌بینی هم شخصی و هم نوعی است (حیاتی، ۱۳۹۲: ۱۴۹).

در حقوق فرانسه ماده ۱۱۵۰ قانون مدنی مصوب ۱۸۰۴ (منسون) و ماده ۱۲۳۱-۳ همان قانون مصوب ۲۰۱۶ شرط قابل پیش‌بینی بودن خسارت را در مسئولیت قراردادی لازم می‌داند (David, 1935: 61-67). ولی نسبت به مسئولیت خارج از قرارداد حکم صریحی ندارد. نظر مشهور حقوق‌دانان فرانسوی بر عدم لزوم این شرط در مسئولیت خارج از قرارداد است. این دیدگاه در بسیاری از آرای قضایی فرانسه نیز پذیرفته شده است (حیاتی، ۱۳۹۲: ۱۴۹-۱۴۹؛ غمامی، ۱۳۸۸: ۴۸). رویه قضایی این کشور با تفسیر مضيق از ماده ۱۱۵۰ قانون مدنی سابق فقط قابل پیش‌بینی بودن ماهیت یا نوع سبب را لازم می‌دانست (David, 1935: 68). در نهایت این رویه تغییر کرد و شمول شرط قابلیت پیش‌بینی خسارت به میزان خسارت هم توسعه یافت (صفایی و رحیمی، ۱۳۹۷: ۱۲۴). در حال حاضر، به نظر می‌رسد این دیدگاه اخیر با ظاهر ماده ۱۲۳۱-۳ قانون مدنی مصوب ۲۰۱۶ سازگار است. مشابه دیدگاه مذکور، در حقوق مصر نیز حقوق‌دانان شرط قابلیت پیش‌بینی ضرر را اختصاص به مسئولیت قراردادی می‌دانند (سنهروری، ۲/۱۳۹۰ (ب): ۵۰۳).

در حقوق انگلیس نیز ضررهای دور^۱ قابل جبران نیستند. دو معیار برای تشخیص دور بودن ارائه شده است؛ معیار مستقیم بودن نتایج^۲ و معیار قابلیت پیش بینی معقول.^۳ در این کشور آنچه لازم است قابل پیش بینی باشد؛ تنها نوع و ماهیت خسارت^۴ وارد است. بنابراین، لزومی ندارد که نحوه ورود خسارت و میزان آن^۵ هم قابل پیش بینی باشد (صفایی و رحیمی، ۱۳۹۷: ۱۵۶-۱۶۰؛ Winfield, 1950: 71-74- Fleming, 1985: 116-122- Goodhart, 1967: 859). در حقوق این کشور در مسئولیت قراردادی، معیار شخصی و در مسئولیت خارج از قرارداد، معیار نوعی حاکم است (صفیری و صفریان، ۱۳۹۶: ۷۹).

۲-۲- اثر سوء نیت عامل زیان بر شرط قابلیت پیش بینی ضرر

در حقوق ایران، قانون و رویه قضایی در این زمینه ساکت است. در این باره، یکی از نویسندهای می نویسد: «به نظر می رسد که در محدودیت این مسئولیت، تفاوتی بین نقض عمدی و نقض ناشی از بی احتیاطی یا بی مبالغی متعهد وجود ندارد» (شهیدی، ۱۳۹۱: ۳/۸۰). با وجود این، یکی دیگر از نویسندهای، حداقل در مسئولیت قراردادی اعتقاد بر این دارند درصورتی که متعهد قصد اضرار داشته باشد، خسارت های پیش بینی نشده را نیز باید جبران کند (حسینی نژاد، ۱۳۸۹: ۸۲).

در رابطه با تأثیر سوء نیت عامل زیان بر شرط قابل پیش بینی بودن خسارت؛ در حقوق فرانسه تا پیش از اصلاحات سال ۲۰۱۶، ماده ۱۱۵۰ قانون مدنی فرانسه مقرر می داشت: «مديون مکلف به جبران خسارتی که در زمان انعقاد قرارداد پیش بینی نمی کرده یا قابل پیش بینی نبوده نیست، به شرط آنکه عدم اجرای تعهد ناشی از تقصیر عمدی^۶ او نبوده باشد.»

در ماده ۱۲۳۱-۳ قانون مدنی فرانسه مصوب ۲۰۱۶ می خوانیم: «جز در مواردی که عدم اجرا به دلیل تقصیر سنگین یا عمدی است، مديون فقط مکلف به جبران خسارتی است که در زمان انعقاد قرارداد پیش بینی می کرده یا اینکه می توانست پیش بینی کند.» در رابطه با توجیه این شرط در حقوق فرانسه گفته شده است: «این قاعده را با اراده فرضی^۷ طرفین قرارداد توجیه کرده اند» (صفایی و رحیمی، ۱۳۹۷: ۱۲۳).

1. Remoteness of damage

2. The direct consequence test

3. The reasonable test

4. Kind of damage

5. Amount of damage

6. Dol

7. Intention présumée

مشابه حکم قانون مدنی فرانسه در اصول حقوق قراردادهای اروپا (ماده ۹۰۵-۳) و حقوق ایتالیا نیز پذیرفته شده است (Ferrari, 1993: 1263). همچنین در ماده ۱۹۹۶ قانون مدنی لوئیزیانا^۱ مصوب ۲۰۱۲ می‌خوانیم: «متعهد با حُسن نیت فقط مسئول خسارت‌هایی است که در زمان انعقاد قرارداد قابل پیش‌بینی بوده است.» مفهوم مخالف این ماده دلالت بر این دارد که متعهد با سوء‌نیت خسارات غیرقابل‌پیش‌بینی را نیز باید جبران کند.

علاوه بر این، بند ۲ ماده ۲۲۱ قانون مدنی مصر نیز می‌گوید: «... هرگاه تعهد از عقد ناشی شود، متعهدی که به تقلب متولّ نشده ... ضامن خسارت بیشتر از آنچه عادتاً در زمان عقد قابل پیش‌بینی بوده است، نخواهد بود.» (نوری، ۱۳۹۲: ۷۰). بنابراین، طبق مفهوم مخالف این بند، در قانون مدنی مصر حداقل در حوزه مسئولیت قراردادی، با وجود تقلب میزان خسارت قابل جبران محدود به خسارت‌های قابل پیش‌بینی نیست؛ بلکه فراتر آن است.

در حقوق انگلیس، در قضیه پرونده دعواه مطروحه آقای دویل علیه اولبی (شرکت آهن فروش)^۲، آقای دویل یک شرکت آهن فروشی را از خوانده دعوا خریده بود. خوانده برخلاف شروط ضمن عقد، مرتکب تدبیس متقبلانه شده بود و از این جهت خریدار (آقای دویل) متضرر شده بود. دادگاه بدوعی بابت فریب خسارتی معادل ۱۵۰۰ پوند به نفع خریدار حکم صادر کرد. به دنبال تجدیدنظرخواهی خریدار، دادگاه تجدیدنظر مقرر داشت: خسارت واردہ به خریدار باید به ۵۵۰۰ پوند افزایش یابد. آقای دویل باید این حق را داشته باشد که ضرر و زیان خود را که مستقیماً ناشی از فریب است، بازیابی کند. خسارتی که او دریافت کرده بود، براساس خسارت ناشی از نقض قرارداد بود که با خسارت ناشی از تقلب متفاوت بود. خسارت واردہ باید خریدار را در موقعیتی قرار دهد که در صورت عدم تقلب توسط خوانده در جریان فروش، در آن قرار می‌گرفت. خوانده نمی‌تواند بگوید که نمی‌توانسته این ضرر را به صورت منطقی پیش‌بینی کنند. بنابراین، این مورد ثابت کرد که خسارت ناشی از نقض قرارداد با خسارت ناشی از تقلب و توطئه متفاوت است (Cook, 2001: 327). از این رأی بر می‌آید در صورتی که خوانده دعوا سوء‌نیت داشته باشد، نمی‌تواند به محدودیت قابل پیش‌بینی بودن خسارت استناد کند.

۱. یکی از ایالات جنوبی آمریکا است.

2. Doyle v Olby (Ironmongers) Ltd [1969]

علاوه بر این در دعواهی اسکات علیه شِفِرِد^۱؛ شفرد ترقه‌ای را به‌سوی جمعی در یک بازار سرپوشیده پرتاپ کرد، با این قصد که به یکی از آن اشخاص خسارته‌ی جزئی وارد آید. ترقه در غرفه ویلیس^۲ فرود آمد. ویلیس آن را برداشت و برای جلوگیری از آسیب به خودش آن را جای دیگر انداخت که این امر سبب آسیب به چشم اسکات شد. بنابراین، اسکات علیه شفرد اقامه دعوا کرد. خوانده با اینکه قصد نداشت تا به چشم کسی لطمہ وارد آید، اما با وجود این، حکم به مسئولیت او داده شد، با این استدلال که حقوق بر این تأکید دارد که مردم نادان و شور باشد مسئول همه نتایجی باشند که عرف به فعل خطاکارانه ایشان نسبت می‌دهد. به این ترتیب مسئولیت فاعل فعل زیان‌باری که در ایراد خسارت عمد دارد، فراتر از خسارت قابل پیش‌بینی است (یزدانیان، ۱/۱۳۹۷: ۴۴۵).

با وجود این، چنین اثری از سوء نیت در کنوانسیون بیع بین‌المللی کالا (ماده ۷۴) (ر.ک: صفائی و همکاران، ۱۳۹۹: ۲۱۰ به بعد) و اصول اروپایی حقوق مسئولیت مدنی (ماده ۳-۲۰۱) (میرشکاری و صمدی، ۱۳۹۵: ۷۷)، دیده نمی‌شود.

امکان‌سنگی پذیرش دیدگاه لزوم جبران خسارت‌های پیش‌بینی نشده در صورت وجود سوء نیت در حقوق ایران، نیازمند بررسی مبانی و دلایل این دیدگاه است. بنابراین، مبانی و دلایل مذکور به شرح زیر می‌باشد:

دلیل نخست: به اعتقاد برخی نویسنده‌گان «مسئولیت قراردادی مدیون با ارتکاب تقصیر عمدى تبدیل به مسئولیت قهقهی می‌شود؛ مبنای قرارداد اعتماد طرفین به اجرای آن است، ناتوانی هریک از آنان در وفادی به عهد در صورتی به مسئولیت قراردادی می‌انجامد که مبتنی بر خطا ساده یا اشتباه باشد. جایی که مدیون آگاهانه از ایفای تعهد قراردادی خود امتناع می‌ورزد، وجود قرارداد را نادیده می‌گیرد و رابطه او با طرف قرارداد زیان دیده، همچون بیگانه‌ای است که موجب اضرار غیر شده است. بر این مبنای مسئولیت او مبتنی بر قاعده مندرج در مواد ۱۳۸۲ به بعد قانون مدنی است و می‌دانیم که در این قسم مسئولیت، خسارت‌های غیرقابل پیش‌بینی هم جبران‌پذیر است و اصل جبران کامل خسارت به نحو مطلق و تام حکومت دارد» (ر.ک: غمامی، ۱۳۸۸: ۱۵۴). بر این نظر دو تن از اساتید مشهور مانند هنری و مازو انتقاد کرده و گفته‌اند: با وجود سوء نیت مدیون در اجرای قرارداد، او همچنان به سبب قرارداد مسئول است. ایشان چنین ضمانت اجرایی را ناشی از حکم قانون و نوعی کیفر مدنی می‌دانند (سنهروری، ۱۳۹۰: ۲/۵۰۴). در واقع، تبدیل نوع مسئولیت نوعی مجاز و فرض است و این استدلال در حقوق ایران که شهرت با نظام وحدت مسئولیت است، پذیرفته نیست.

1. Scott v Shepherd (1773)

2. Willis

دلیل دوم: برخی دیگر از نویسنده‌گان فرانسوی مانند مازو «انتهای ماده ۱۱۵۰ قانون مدنی را کیفر خصوصی هم‌پیمان با سوءنیت می‌دانند: کسی که آگاهانه پیمان‌شکنی می‌کند، برخلاف تکلیفی که در متن و زمینه همه قراردادها موجود است، یعنی رعایت حُسن‌نیت در اجرای قرارداد، رفتار کرده است و الزام او به جبران خسارت‌های پیش‌بینی نشده نیز کیفر این رفتار تأمین با سوءنیت است؛ مدیون دغلى که بی‌باکانه از اعتماد طرف مقابل سوءاستفاده می‌کند، سزاوار آن است که تمامی نتایج این کار ناپستد را تحمل کند، حتی آن نتیجه‌هایی که پیش‌بینی نمی‌شده‌اند. این را به‌سادگی می‌توان کیفر نقض عهد عمدى دانست، مجازاتی که برای تضمین حُسن‌نیت در اجرای قرارداد مقرر شده و هدف آن حمایت از زیان دیده در برابر بی‌اعتنایی عامدانه به قرارداد است» (غمامی، ۱۳۸۸: ۱۵۵). ظاهر این دیدگاه اختصاص به مسئولیت مدنی ناشی از نقض قرارداد دارد. با وجود این، دیدگاه مزبور نقض حُسن‌نیت را سبب کیفر مدنی می‌داند. در مسئولیت مدنی خارج از قرارداد چنانچه برخی محققان گفته‌اند، حُسن‌نیت در مبانی و ارکان مسئولیت مدنی نقش مانعیت را داشته باشد (دیلمی، ۱۳۸۹: ۲۸۱).

بنابراین، نقض آن با دیدگاه مزبور از لحاظ سبب کیفر مدنی دارای اشتراک خواهد بود. بهیان دیگر، از آنجا که مسئولیت قراردادی با مسئولیت قهری از لحاظ بنیادی وحدت دارند، بنابراین اصولاً احکام مسئولیت قراردادی نیز در مسئولیت قهری و همچنین برعکس، قابل تسری است (صفایی و رحیمی، ۹۵-۹۶: ۱۳۹۵).

در فقه و به‌تبع آن در حقوق ایران مصاديقی از کیفر مدنی در باب مسئولیت مدنی را می‌توان یافت: برای مثال، ممنوعیت غاصب از مطالبه زیادت غیرعینی (ماده ۳۱۴ قانون مدنی) یا قاعده «الغاصب يوخذ باشت الاحوال» در فقه که ممکن است مبنای ماده ۳۱۴ قانون مدنی نیز باشد. قاعده آخر مستند برخی فتاوی در فقه است:

- ۱- صاحب جواهر در رابطه با میزان مسئولیت غاصب در فرض تلف مال غصب شده قیمتی، بالاترین قیمت از زمان غصب تا زمان تلف را معیار می‌داند و این نظر را موافق اعمال سخت‌گیری بر غاصب می‌داند (نجفی، ۱۴۰۴: ۳۷)، برخی دیگر نیز موافق این نظر هستند (حلی، ۱۴۰۴: ۷۰).
- ۲- مرحوم خوبی (ره) می‌فرمایند: تردیدی نیست که هزینه‌های جستجوی مالک بر عهده غاصب است؛ حتی اگر این امر نیاز به پرداخت اجرت به اشخاص ثالث جهت استمداد از آن‌ها باشد؛ زیرا غاصب با سوءاختیار خود به مالک ظلم کرده و مرتکب عدوان شده است. به همین دلیل عبارت «غاصب به شدیدترین وضع مؤاخذه می‌شود» شهرت یافته است (خوبی، بی‌تا/ ۱: ۵۱۷).
- ۳- غاصب به صورت مطلق ضامن منافع اعم از مستوففات و غیرمستوففات است. علاوه‌بر این، در صورت تلف، ضامن مثل و قیمت به صورت مطلق است. احتمال داده شده که مبنای این دو امر همان عبارت «غاصب به شدیدترین وضع مؤاخذه می‌شود»، باشد (تسخیری، ۱۴۳۱: ۳: ۷۶).

از این‌ها گذشته، رویکرد غالب نظام‌های حقوقی نیز تحمیل بار جبران خسارت بیشتر بر خوانده ولو از طریق صدور حکم بر خسارت تنبیه‌ی که نوعی کیفر مدنی است، می‌باشد (برای مثال، ماده ۱۲۳۲ قانون مدنی چین مصوب ۲۰۲۱). در واقع، داشتن سوء نیت یکی از شرایط صدور حکم به خسارت تنبیه‌ی است (Goldberg, 2006: 453-455). همچنین، طبق نظر برخی محققان، در مواردی که خوانده با سوء نیت علیه خواهان اقامه دعوا کرده است، هیأت منصفه می‌تواند به میزان بیش از هزینه‌هایی که خواهان متحمل شده، رأی دهد (Goldberg, 2006: 455). به نظر می‌رسد این مبنای رنگی از حقیقت را با خود به همراه دارد.

دلیل سوم: یکی از اصول بنیادین حقوق مسئولیت مدنی «اصل جبران خسارت یا اصل جبران کامل خسارت»^۱ می‌باشد. طبق این اصل، حقوق مسئولیت مدنی به دنبال این است که زیان دیده را در وضعیتی قرار دهد که اگر عمل زیان بار رخ نمی‌داد، در آن وضعیت قرار داشت (Wijck & Winters, 2001: 1); در واقع «اصل جبران کامل خسارت دارای دو جنبه اثباتی و نفیی است: جنبه اثباتی، ناظر بر جبران کامل خسارت وارد است و جنبه نفیی، ناظر بر ممانعت از افزایش دارایی زیان دیده به واسطه جبران خسارت است. هریک از این دو جنبه، منشأ تعیین و تفسیر احکام جبران خسارت است» (بابایی، ۱۳۹۷: ۲۰۵).

به اعتقاد برخی محققان مانند آقای شارتیه؛ از آنجا که اصل، جبران کامل خسارت است. بنابراین، محدودیت قابل پیش‌بینی بودن خسارت‌ها در مسئولیت قراردادی برخلاف این اصل بوده و اکتفا به قدر مตیقن در استئنا ایجاب می‌کند که شامل خسارت‌های عمدی نشود. در این‌گونه خسارت‌ها باید به اصل متعالی جبران کامل خسارت رجوع کرد و این امر چون موافق قاعده است، نیاز به توجیه ندارد (غمامی، ۱۳۸۸: ۱۵۶).

هم‌سو با این دیدگاه، یکی از شارحان قانون مدنی مصر می‌نویسد: اصل در مسئولیت، اعم از قراردادی و قهری، لزوم جبران کامل زیان مستقیم است، حتی اگر غیرمنتظره باشد. ولی در مسئولیت قراردادی بنای دو طرفین این است که خسارت‌های قابل انتظار جبران شود. این بنا نوعی شرط محدودکننده مسئولیت است و چون این شرط در صورت تقلب مدیون باطل می‌شود. به همان اصل اولی مراجعه شده، بنابراین، مدیون در این دو صورت باید زیان غیرمنتظره را نیز جبران کند (سنپوری، ۱۳۹۰/۲ (ب): ۵۰۴-۵۰۵)؛ این مبنای در مسئولیت قراردادی اصل مسئولیت و حدود آن را ناشی از قرارداد می‌داند؛ با حقوق ایران و فقه اسلامی سازگار نیست.

1. The principle of full compensation

دلیل چهارم: هیچ قانون‌گذاری از نفوذ اخلاق محیط خود مصون نیست و برای حفظ نظم و تأمین اجرای قانون وظیفه دارد، قواعد اخلاقی را رعایت کند؛ یعنی تا جایی که امکان دارد قانون‌گذار باید به اموری فرمان دهد که مردم آن را نیکو می‌شمرند و اموری را نهی کند که اخلاق اجتماعی نیز آن را ناپسند می‌داند (کاتوزیان، ۱۳۹۳: ۵۸۷-۵۸۸). حقوق هیچ‌گاه نمی‌تواند خود را از قید قواعد اخلاقی برها ند؛ به همین دلیل گفته شده است: «روابط حقوق و اخلاق آن قدر نزدیک و آنقدر دقیق است که هر دوی آن‌ها بالضروره، حقیقت و ارزش برابر دارند ... حقوق، حداقل اخلاق، یعنی کمترین حد اخلاقی است که دقیقاً برای زندگی اجتماعی ضروری است ... حقوق رسوب تاریخی اخلاق و یا عدالت می‌باشد» (دل وکیو، ۱۳۸۰: ۴۲ و ۵۱).

به اعتقاد برخی محققان، مبنای قاعده پیش‌بینی‌پذیری زیان، ضرورت اخلاقی است؛ اخلاق ایجاب می‌کند که بین درجه خطأ و ضمان تناسب باشد. بنابراین، هر چقدر خطأ شدیدتر باشد، قلمرو میزان ضمان هم افزایش خواهد یافت. در جهت تقویت این دیدگاه، می‌توان به مواردی استناد کرد که از آن‌ها برداشت می‌شود، با عامل باید برخورد شدید کرد؛ برای مثال، مسئولیت ابتدایی و نهایی دادرس در تقصیر عمدى و عدم قابلیت استناد به شرط عدم مسئولیت. از این موارد می‌توان دست به قیاس زد (غمامی، ۱۳۸۸: ۱۵۷-۱۵۸).

بنابراین، مسئولیت عامل زیان با سوءنیت نسبت به خسارت‌های غیرقابل پیش‌بینی را باید یک قاعده اخلاقی دانست. اجرای این قاعده دشواری و بی‌نظمی به‌دنبال ندارد تا قانون‌گذار آن را فراموش کند. مقید کردن خسارت به خسارت‌های قابل پیش‌بینی با عدالت نیز سازگار نیست. بنابراین، نمی‌توان گفت که عدم جبران خسارات پیش‌بینی نشده هر چند نقض قاعده اخلاقی است، ولی در تراحم با مفسدۀ لروم جبران خسارت‌های پیش‌بینی شده است. از آنجا که مفسدۀ اخیر شدیدتر است، قانون‌گذار باید نقض قاعده اخلاقی منبور را به‌دلیل دشواری و بی‌نظمی فدای آن کند. بهبیان دیگر، مورد از مصاديق این گفته ریپر نیست که می‌گوید: «در نهایت نیز قانون‌گذار باید به درستی، اجرای آن دسته از قواعد اخلاقی را فراموش کند که در صورت اجرا، دشواری‌ها و بی‌نظمی‌هایی را پدید می‌آورد که به مراتب، بدتر از بی‌عدالتی نالشی از عدم اجرای آن قواعد است. مثال سنتی در این رابطه، شمول مرور زمان به‌نفع بدھکار یا غاصب و یا گناهکار و محکوم‌علیه است. قانون ترجیح می‌دهد رسوابی ناشی از دارا شدن بلاجهت را به جان بخرد، اما جاودانگی دعاوی را تجویز نکند» (ریپر، ۱۴۰۰: ۱۸۳).

به‌نظر می‌رسد این مبنای در حقوق ایران نیز قابل‌پذیرش است.

دلیل پنجم: از آنجا که مبنای عدم لزوم جبران خسارت‌های پیش‌بینی نشده، فُبح عقاب بلایان و انصاف (کاتوزیان، ۱۳۹۲: ۴ (ب): ۲۲۱)؛ است و با عنایت به اینکه مبنای اصلی قاعده «عقاب بلایان»، عقل است؛ بنابراین، به‌نظر می‌رسد عقل تحمیل خسارت پیش‌بینی نشده را نسبت به شخصی که سوءنیت دارد زشت نمی‌داند. پاره‌ای از نویسنده‌گان نیز علاوه‌بر اینکه لزوم قابلیت پیش‌بینی ضرر را یک قاعده عقلی دانسته‌اند، معتقدند: «اگر عدم اجرای قرارداد ناشی از تزویر باشد و متعهد با اراده خود از اجرای قرارداد به قصد اضرار متعهدله سرباز زده است، باید همه خسارت متعهدله را پردازد» (حسینی‌نژاد، ۱۳۸۹: ۸۲).

علاوه‌بر این، یکی از مبانی قاعده عدم لزوم جبران خسارت پیش‌بینی نشده به‌ویژه در مسولیت قراردادی را باید انصاف دانست (کاتوزیان، ۱۳۹۲: ۴ (ب): ۲۲۲). به‌نظر می‌رسد این مبنای در مواردی که عامل زیان با قصد اضرار و سوءنیت دست به فعل زیان‌بار زده است، وجود ندارد، بلکه بر عکس، انصاف ایجاب می‌کند که در این فرض، عامل زیان باید خسارت‌های پیش‌بینی نشده را هم جبران کند. باید دانست که استناد به انصاف برای ایجاد مسؤولیت یا میزان آن یک امر نادری نیست، بلکه در نوشته‌های برخی محققان نیز وجود دارد (اسماعیلی، ۱۳۷۷: ۸۴ – اسلامی‌فارسانی، ۱۳۹۴: ۱۰۲).

وانگهی، این مبنای پشوونه اصل جبران کامل خسارت نیز می‌باشد (اسلامی‌فارسانی، ۱۳۹۴: ۱۰۲).

دلیل هفتم: از دیدگاه بنای عقلا و عرف باید بین اشخاص با حُسن‌نیت و سوءنیت فرق نهاد؛ به‌نحوی که اشخاص اخیر شایسته سخت‌گیری بیشتری هستند؛ همچنان‌که در ادبیات حقوقی فرانسه نیز ضربالمثل «نسبت به فرد با سوءنیت آسان نگیر» آمده است (دیلمی، ۱۳۸۹: ۶۵). بر این مبنای، می‌توان نسبت به عامل زیانی که قصد اضرار داشته سخت‌گیری کرد و او را مسئول ضرر پیش‌بینی نشده موردنظر دانست و فرض کرد که او آن نوع از ضررها را پیش‌بینی می‌کرده است (ضابطه شخصی).

۳- سوءنیت عامل زیان و شرط مستقیم بودن ضرر

شناخت مفهوم و جایگاه شرط مستقیم بودن ضرر لازمه بررسی اثر سوءنیت عامل زیان بر آن شرط است. به همین دلیل، هریک از این موارد به ترتیب مورد بررسی قرار خواهد گرفت.

۱- مفهوم و جایگاه شرط مستقیم بودن ضرر

ضرر مستقیم زیانی است که بدون واسطه و مستقیماً از یک رویداد حاصل شده است (Garner, 2001: 467). در حقوق ایران و فرانسه در بحث اوصاف ضرر^۱ از وصف مستقیم بودن ضرر یاد می‌کنند. با وجود این، شرط یا وصف مذکور مربوط به رابطه سببیت است

1. Caractères requis du préjudice

(Le Tourneau, 1972: 106). بنابراین، مقصود از مستقیم یا بی‌واسطه بودن ضرر این است که بین فعل خوانده و ضرر رابطه سببیت عرفی وجود داشته باشد و واسطه‌ای این رابطه سببیت را قطع نکند (صفایی و رحیمی، ۱۳۹۷: ۹۱).

در حقوق فرانسه، با وجود اینکه ماده ۱۱۵۱ قانون مدنی فرانسه این شرط را در مسئولیت ناشی از نقض قرارداد لازم دانسته بود، به عقیده نویسنده‌گان حقوق مدنی فرانسه مانند آقای مازو و همچنین دیوان کشور فرانسه، این شرط به مسئولیت خارج از قرارداد نیز تسری دارد (شهیدی، ۱۳۹۱: ۳/۲۶۸). در حقوق انگلیس همچنان که قبل‌گفته شد و حقوق ایران (مستبین از ماده ۵۲۰ قانون آئین دادرسی مدنی و برخی آرای قضایی از جمله رأی اصراری شماره ۸، مورخ ۱۳۷۵/۴/۱۲، صادره از هیأت عمومی دیوان عالی کشور در رابطه با خسارت‌های ناشی از سرقت) و مصر نیز شرط مستقیم بودن ضرر در مسئولیت ناشی از نقض قرارداد و مسئولیت خارج از قرارداد شرط است (سنهری، ۱۳۹۰: ۲/۵۰۳).

۲-۳-۲- اثر سوءنیت عامل زیان بر شرط مستقیم بودن ضرر

در رابطه با تأثیر سوءنیت عامل زیان بر شرط مستقیم بودن ضرر؛ در قوانین ایران و همچنین رویه قضایی حکم خاصی وجود ندارد. در حقوق فرانسه، پیش از اصلاح قانون مدنی در سال ۲۰۱۶، ماده ۱۳۵۱ آن مقرر می‌داشت: حتی در صورتی که عدم اجرای قرارداد ناشی از تدبیس (نیرنگ)^۱ مديون باشد، خسارت‌های وارده به طلبکار و منفعتی که او از آن محروم شده است، فقط تا حدی که نتیجه فوری و مستقیم عدم اجرای قرارداد باشد، باید جبران شود.

در اصلاحات سال ۲۰۱۶ قانون‌گذار در ماده ۴-۱۲۳۱ چنین مقرر داشت: «حتی اگر عدم اجرای قرارداد ناشی از تقصیر سنگین یا منتقبانه باشد، خسارات و منافع فقط شامل آنچه که نتیجه فوری و مستقیم عدم اجراست، می‌گردد.» تفاوت قانون جدید و قبلی در این است که در قانون جدید تقصیر سنگین نیز اضافه شده است. به هر حال، در این دو مقرر رویکرد قانون‌گذار در رابطه با لزوم شرط مستقیم بودن ضرر حتی در فرض تقصیر عمدی تغییری نکرده است.

با وجود این، در برخی نظام‌های حقوقی مانند کامن‌لا، لزوم مستقیم بودن رابطه میان ضرر و فعل خوانده در صورتی شرط است که خوانده قصد اضرار نداشته باشد. مبنای این امر، قاعده‌ای است که می‌گوید: «نتایج عمدی هیچ‌گاه دور نیست^۲» (Winfield, 1950: 72). بنابراین، در مواردی که شخص به قصد اضرار به غیر تمهداتی فراهم می‌کند و به نتیجه می‌رسد، او باید بار مسئولیت

1. Dol

2. Intended consequences are never too remote.

پیامدهای کار خویش را حتی اگر آن نتیجه مطلوب اثر مستقیم فعل او نباشد، به دوش بکشد، مشروط بر اینکه اصل رابطه بین این دو احراز شود و آن نتیجه یا اثر مورد درخواست شخص عامل باشد (کاتوزیان، ۱/۱۳۹۲ (الف): ۲۸۹)؛ برای مثال، اگر شخصی به قصد گیرپاژ کردن موتورسیکلت دوستش در روغن آن مقداری شکر بریزد، ولی موتورسیکلت در اثر نشت بنزین و جرقه شمع آن آتش بگیرد، خوانده را نباید مسئول قیمت موتورسیکلت دانست؛ زیرا بین آتش سوزی و ریختن شکر رابطه‌ای وجود ندارد.

به نظر می‌رسد قصد می‌تواند ارتباط لازم را در تشکیل نتیجه نزدیک (بلا واسطه) تأمین کند، به نحوی که یک نتیجه‌ای که فی نفسه دور است، به واسطه قصد (عامل زیان در اضرار) نتیجه‌ای نزدیک تلقی شود. به بیان دیگر، در تعیین اینکه خسارت به بار آمده، مستقیم یا غیرمستقیم است، نگرش روانی عامل زیان از جمله قصد ایجاد خسارت معین، نقش تعیین‌کننده‌ای دارد. به همین دلیل گفته شده است^۱: در دعاوی که نوع خطای خوانده، عمدی یا بدخواهانه (با سوء نیت) باشد، قاعده دور بودن آسان است (Smith, 1912: 229).

این دیدگاه با این استدلال که قصد یا تمایل خاص خوانده، چیزی به آثار مسبب رفتار خوانده نمی‌افزاید و رفتار او در زمانی که خسارت وارد می‌شود، در حد یک عامل بالقوه و نه اساسی است، مورد ایجاد واقع شده است (Smith, 1912: 229-230).

علاوه بر این، قاعده «نتایج عمدی هیچ‌گاه دور نیست» را از جهات دیگر نیز ممکن است بتوان توجیه کرد:

نخست، این قاعده یک امر رازآلود و از باب مجاز می‌باشد، زیرا تعبداً نتایج عمدی که ممکن است دور باشد را دور نمی‌داند (حکومت اصولی از نوع تضیيق یا تقاضه شرعیه^۲)، بنابراین، قاعده مذبور یک فرض حقوقی^۳ است که اثبات خلاف آن نیز پذیرفته نیست.

دوم، از آنجا که معیار دوری یا نزدیک بودن خسارت، عرف می‌باشد، به نظر می‌رسد مفاد قاعده مذکور تأکیدی بر حکم عرف است و از این جهت استثنایاً یک امر تعبدی نیست. بنابراین، سوء نیت عامل زیان خود عاملی است که می‌تواند عرفاً خسارت را به شخص منتبه کند. در برخی نظامهای حقوقی نیز برای انتساب خسارت به خوانده عوامل روانی مانند تقصیر عمدی مستقلآً می‌تواند در انتساب مؤثر باشد. برای مثال، در قانون مدنی و تجاری آرژانتین مصوب ۲۰۱۶، عوامل انتساب

1. In cases of wilful or malicious wrong the rule of remoteness is 'relaxed'

2. تقاضه شرعیه از مولف کتاب «الفرق» نقل شده است و ظاهراً معادل فرض قانونی است (بارگاهی، ۱۳۷۶: ۱۷۵-۱۷۵).

3. Fiction

خسارت بر خوانده به عوامل عینی و ذهنی تقسیم شده است؛ مقصود از عامل عینی، تقصیر نوعی خوانده می‌باشد. این نوع از تقصیر با اثبات قوه قاهره مرتفع می‌شود. عوامل ذهنی؛ تقصیر عمدی، سنگین و تقلب هستند (مواد ۱۷۲۱ تا ۱۷۲۴).

در مقام ارزیابی این دو توجیه می‌توان گفت: عبارت‌های برخی محققان، به دلیل مستند قراردادن عقل، توجیه نخست قاعده را رد می‌کند؛ در این باره، وینفیلد؛ یکی از نویسندهای حقوق خطا در انگلیس، بعد از ذکر قاعده «نتایج عمدی هیچ‌گاه دور نیستند»؛ می‌نویسد: باید به خاطر داشت که حقوق فرض می‌کند یک شخص نتایج طبیعی و ضروری عمل خود راقصد می‌کند، حتی اگر یک روانشناس بگوید که آن نتایج، هیچ بخشی از سوءنیت اصلی^۱ او را تشکیل نمی‌دهند. رأی مربوط به دعواه اسکات علیه شفرد که گفته شد، مؤید این نظر است؛ مردی که برای نخستین بار ترقه را پرتاب کرد. یقیناً قصد ترساندن دیگران را داشت. بنابراین، یقیناً در اصطلاح رایج، قصد صدمه زدن به شاکی را نداشت، چه رسد به اینکه چشم او را از بین ببرد. اما با وجود این، او مسئول شناخته شد، زیرا حقوق اصرار دارد و به درستی هم اصرار دارد که افراد احمق و بدجنس باید پاسخگوی عواقبی باشند که عقل سليم^۲ بدون تردید به اشتیاه آن‌ها نسبت می‌دهد (Winfield, 1950: 72). از تعلیل اخیر و به‌ویژه قاعده بودن عبارت «نتایج عمدی هیچ‌گاه دور نیست» بر می‌آید که این قاعده اختصاص به دعواه تجاوز به اشخاص (مانند خدمات بدنی) ندارد. با وجود این، از ظاهر عبارت‌های برخی محققان که نتیجه گرفته‌اند قاعده مذکور در حقوق استرالیا قابل پذیرش نیست، بر می‌آید که قاعده مذکور در حقوق انگلیس اختصاص به دعواه تجاوز به اشخاص دارد (Ounapuu, 2008: 111-112).

به اعتقاد برخی محققان ایرانی به نظر می‌رسد «محدود کردن قاعده اعلام شده در ماده ۵۲۰ قانون آئین دادرسی مدنی به ضررهای ناشی از غفلت و بی‌احتیاطی و استشایر اضرار به عمد با ظاهر حکم مخالف است و نمی‌توان آن را به عنوان «قاعده» پذیرفت. با وجود این، در تفسیر «ضرر با واسطه» و تمیز مصادق‌های آن در اضرار عمدی سخت‌گیری ناروا و برخلاف عدالت است. باید بر کینه‌توز و بدخواه سخت گرفت و او را مسئول پیامدهای آن کرد؛ برای مثال، اگر در فرض کشته شدن مسموم در آتش سوزی معلوم شود که در اثر ناتوانی ناشی از مسموم شدن نتوانسته است از محل بگریزد و جان خود را نجات دهد، عدالت ایجاد می‌کند که زهرده‌نده مسئول خسارت ناشی از مرگ قربانی خود باشد و عامل خارجی «آتش سوزی» نتواند رابطه میان مرگ و مسموم شدن را از بین ببرد. همچنان، اگر کسی دیگری را به قصد کشتن مجرروح کند و در اثر بی‌مبالغه پزشک در بیمارستان به مرگ او منتهی

1. Original evil intention

2. Common sense

شود، عادلانه است که دادگاه مجروح کننده را مسئول مرگ قربانی بداند؛ درحالی که این مسئولیت در غفلت‌ها و بی‌مبالاتی‌ها بهشت مورد تردید است. دخالت حُسن نیت و عدالت، در تیز مسئولیت و دوری و نزدیکی خسارت و مستقیم و باواسطه، از سوی بسیاری از حقوق‌دانان، از جمله لارنز در آلمان و اجرتون در آمریکا، تأیید شده است.» (کاتوزیان، ۱۳۹۲: ۲۸۹-۲۹۰)؛ در تأیید این دیدگاه می‌توان گفت: دادرس در مقام حمل قانون مانند ماده ۵۲۰ قانون آثین دادرسی مدنی بر مصداق‌های جزئی مانند فرضی که خوانده با نیزگ یا فریب یا قصد اضرار به خواهان خسارت وارد کرده است، باید عادلانه و منصفانه رفتار کند؛ آنچنان که از حکم او بتوان پی به منصف بودن او برد. بنابراین، اگر با وجود سوء نیت خوانده، بدون درنظر گرفتن آن، صرفاً به استناد تفسیر خشک از مستقیم بودن ضرر، ضررهای غیرمستقیم را درنظر نگیرد؛ به سختی می‌توان اورا منصف دانست. بی‌واسطه بودن ضرر، مفهوم منطقی، خشک و غیرقابل انعطاف ندارد؛ بلکه معیار آن عرفی است. به نظر می‌رسد داوری عرف با درنظر گرفتن تمام اوضاع واحوال و از جمله سوء نیت خوانده صورت می‌گیرد و نسبت به انصاف هم بیگانه نیست و این امر را در داوری لحاظ می‌کند.

همچنان که گفته شده، باید بر شخص دارای سوء نیت سخت‌گیری کرد و تا جایی که با اهداف مسئولیت سازگار است، قواعد حاکم بر این اشخاص را با این دیدگاه تفسیر کرد. از منظر تطبیقی نیز، در قوانین و مقررات گاهی نوعی سخت‌گیری نسبت به این اشخاص دیده می‌شود که به برخی از این نمونه‌ها اشاره می‌شود:

در حقوق ایران می‌توان این موارد تمثیلی را نام برد: ماده ۳۹۱ قانون تجارت، بند «پ» ماده ۱۷ و بند «الف» ماده ۱۵ قانون بیمه اجباری، ماده ۳۱۴ قانون مدنی و عبارت مشهور (الغاصب يوخذ باشق الحال) که قدر متین آن غصب حقیقی و دارای سوء نیت است و در غصب حکمی برخلاف اخلاق است. در حقوق فرانسه، یکی از آثار اصلی تقصیر عمدى «در حقوق حمل و نقل و حوادث کار، این است که محدودیت‌های مختلف مسئولیت یا سقف‌های مقطع جبران خسارت را که در قانون تعیین شده است، ملغی می‌کند. در حقوق ساخت و ساز، تقصیر عمدى، موجب لغو تضمین‌های دو ساله و ده ساله سازندگان می‌شود و در حقوق بیمه، تضمین بیمه‌گر را متنفی می‌کند» (ژوردن، ۱۳۹۴: ۸۸).

در حقوق فرانسه و سوئیس و مصر نیز گاهی سوء نیت در میزان مسئولیت خوانده نیز مؤثر واقع شده است؛ برای مثال، در بحث دارا شدن بدون سبب، طبق ماده ۶۴ قانون تعهدات سوئیس، اصولاً داراشونده ملزم به پرداخت معادل آنچه که قبل از دارا شده ولی در زمان استرداد، آن مقدار موجود نمی‌باشد، نیست؛ مگر اینکه سوء نیت داشته باشد (واحدی، ۱۳۹۲: ۲۹). علاوه بر این، طبق ماده ۱۳۰۳

قانون مدنی اصلاحی ۲۰۱۶ فرانسه؛ خارج از موارد اداره امور غیر و ایفای ناروا، در استفاده بلاجهت، شخص داراشونده باید غرامتی معادل کمترین میزان دو بهای دارا شدن و کاهش دارایی پردازد. با وجود این، طبق ماده ۴-۱۳۰۳ همان قانون، درصورتی که داراشونده (منتفع) دارای سوءنيت باشد، غرامتی که به آن حکم می‌شود، معادل بیشترین مقدار افزایش دارایی خوانده و کاهش دارایی خواهان است.

در حقوق مصر، در ایفای ناروا مسئولیت گیرنده با سوءنيت بیشتر از گیرنده با حُسن نیت است (سنہوری، ۱/۱۳۹۰ (الف): ۳۷۹).

علاوه بر این‌ها، به اعتقاد برخی محققان، امروزه این یک اصل حقوقی کاملاً تثیت شده است که حکم به خسارت‌های تنبیه‌ی ممکن است درصورت وجود عمل تؤام با سوءنيت یا عمدی یعنی اقدامی که در آن نتیجه‌ای مقصود است، صادر شود. این نوع از خسارت جنبه پیشگیرانه^۱ یا بازدارنده^۲ دارد و بیش از حد غرامت واقعی و مسلم می‌باشد. این امر در آرای مربوط به دعواهای فلمینگ^۳ علیه اسپراکلین^۴ و همچنین در رأی صادره راجع به دعواهای روکس علیه بارنارد^۵ نیز مورد اشاره واقع شده است (Hawley, 1980: 486-488).

گاهی نیز قانون‌گذار یا دادگاه با سوءنيت شخص مقابله کرده است؛ برای مثال، در حقوق ایران می‌توان به محرومیت مرتكب قتل عمدی مورث از بردن ارث (ماده ۸۸۰ قانون مدنی) نام برد. مشابه این امر در یکی از آرای دادگاه نیویورک در سال ۱۸۸۹ نیز پذیرفته شده است. این دادگاه، شخصی که پدربرزگ خود را کشته بود و به استناد وصیت‌نامه متوفی، خود را مستحق ارث می‌دانست، با وجود قانونی بودن درخواستش، به استناد یک اصل نانتوشته مبنی بر اینکه «هیچ‌کس نمی‌تواند از عمل شریرانه‌ای که مرتكب شده، سود ببرد»؛ از ارث محروم کرد (تروپه، ۱۳۹۵: ۹۶).

به هر حال، از استقراء در این موارد می‌توان به این نتیجه رسید که قانون‌گذار و دکترین به پاس اخلاق و انصاف مسئولیت شخص دارای سوءنيت را بیشتر از اشخاص با حُسن نیت دانسته‌اند یا به‌نحوی با نیت بد، مقابله کرده‌اند.

در رابطه با دلیل اخلاقی، یکی از محققان می‌نویسد: «ناگفته نماند چنانچه مبنای ضررهای غیرمستقیم، بنیادهای اخلاقی باشد، ضررهای متعاقب را درصورتی می‌توان به‌عهده فاعل زیان گذارد که

1. Preventative

2. Deterrent

3 . Fleming v. Spracklin (1922)

4. Rookes v. Barnard (1921)

وی سوءنیت داشته باشد؛ زیرا اخلاق کسی را که حُسن‌نیت دارد، مورد سرزنش قرار نمی‌دهد. بنابراین، توسعه بدون حد و حصر ضررهای غیرمستقیم با مبانی اخلاقی در تعارض است» (زمانی، ۱۳۹۹: ۱۱۵). ریپر نیز در کتاب قاعده اخلاقی در تعهدات مدنی^۱ می‌نویسد: «حقوق در فنی‌ترین قسمتش یعنی تعهدات، تحت نفوذ و سلطه قانون اخلاق است ... اینکه بگوئیم برای تقصیری کوچک و قابل اغماض که زیانی جزئی و پیش‌بینی‌پذیر بهمنبال دارد، خطاکار باید مسئول تمامی نتایج مستقیم عمل خود حتی نتایج نامتنظر و وخیم باشد با اندیشه‌های جاری درباره عدالت و اخلاق سازگار نیست ...» (زمانی، ۱۳۹۹: ۱۱۳ و ۱۱۵). این گفته ریپر، برخی قوانین راجع به تخفیف خسارت درصورت تقصیر قابل اغماض را به ذهن تداعی می‌کند؛ برای مثال، بند ۲ ماده ۴ قانون مسئولیت مدنی که در رابطه با یکی از موارد تخفیف خسارت توسط دادگاه می‌باشد، می‌گوید: «هر گاه وقوع خسارت ناشی از غفلتی بود که عرفًا قابل اغماض باشد ...» علاوه‌بر این، بند ۱ ماده ۴۳ قانون تعهدات سوئیس که بند ۲ ماده ۴ قانون مسئولیت مدنی ایران با اندکی تغییر از آن الهام گرفته است؛ مقرر می‌دارد: «درصورتی که ایراد خسارت، نه عمدی و نه بر اثر غفلت یا بی‌احتیاطی شدید، و جبران آن موجب عسرت بدھکار شود، قاضی می‌تواند آن را به طور منصفانه تقلیل دهد» (واحدی، ۱۳۹۲: ۲۳).

همچنین، طبق ماده ۱۷۴۲ قانون مدنی و تجاری آرژانتین؛ قاضی هنگام تعیین غرامت می‌تواند درصورت عادلانه بودن آن با توجه به دارایی بدھکار، وضعیت شخصی زیان‌دیده و شرایط واقعه میزان خسارت را تخفیف دهد، مگر اینکه خواننده مرتکب تقلب یا دارای سوءنیت باشد.

مبانی این مقررات را باید انصاف و اخلاق دانست که اقتضا می‌کند در میزان خسارت قابل جبران، شدت تقصیر لحاظ شود (صفایی و رحیمی، ۱۳۹۵: ۲۶۶). از این مبانی و همچنین بنای عقلا و عرف باید در تشید مسئولیت نیز استفاده کرد و درنتیجه، خسارت‌های غیرمستقیم را نیز قابل جبران دانست. این دیدگاه به تحقق اهداف مسئولیت مدنی از جمله اصل جبران کامل خسارت، بازدارندگی خاص، تحقق عدالت اصلاحی، تنبیه عامل زیان و ... کمک می‌کند (ر.ک: تنک، ۱۳۹۸: ۱۹۳-۱۶۳؛ بادینی، ۱۳۹۴: ۳۱۷-۳۸۱). علاوه‌بر این، فرض قانونی مستقیم بودن نتایج غیرمستقیم نیز خالی از قوت نیست.

نتیجه‌گیری

در دعواهای مسئولیت مدنی، هرگاه سوءنیت خواننده اثبات شد، بنای عقلا، اخلاق و انصاف ایجاد می‌کند که بر خواننده سخت‌گیری شود. بر این مبنای خواننده باید بار خسارت‌های پیش‌بینی نشده را نیز به دوش بکشد. این امر با مبنای شرط لزوم قابلیت پیش‌بینی ضرر که عقل و انصاف

1 . La règle morale dans les obligations civiles

است، نیز منافاتی ندارد و همچنین مادامی که شخص ثالثی نسبت به خسارات غیرمستقیم واردہ برخواهان، مسئولیت نداشته باشد، خوانده باید این خسارت‌ها را نیز جبران کند. از این نتایج برمی‌آید که سوءنیت خوانده، استثنایی بر شرط قابل پیش‌بینی بودن ضرر و مستقیم بودن آن است. با وجود این، به‌نظر می‌رسد شخصی که با سوءنیت در مقام اضرار به دیگران برمی‌آید، باید نسبت به نتایجی که عادتاً قابل پیش‌بینی نیستند ولی به‌نحوی با فعل زیان‌بار او ارتباط دارند، عالم و قاصد دانست. بنابراین، با این ضابطه شخصی مفروض، نمی‌توان گفت که سوءنیت خوانده استثنایی بر شرط قابلیت پیش‌بینی ضرر است. علاوه‌بر این، از آنجا که ضابطه مستقیم بودن ضرر، عرف است، در ارزیابی مذکور عرف نسبت به شخص با سوءنیت سخت‌گیری بیشتری روا می‌داند. بنابراین، طبق این ضابطه خسارات به ظاهر غیرمستقیم و مرتبط با فعل زیان‌بار را می‌توان مستقیم دانست و فرض را بر این گذاشت که خوانده، آن ضررها را نیز قصد کرده است. با این استدلال و همچنین عقل سلیم که در رابطه با قاعده «نتایج عمدى هیچ‌گاه دور نیستند» در کامن لا توسط برخی نویسنده‌گان مطرح شده است، می‌توان این قاعده را موافق شرط مستقیم بودن خسارت دانست و از ادعای استثنا بر آن شرط دست کشید. به‌نظر می‌رسد این نتایج در حقوق ایران هم در مسئولیت ناشی از نقض قرارداد و هم در مسئولیت خارج از قرارداد قابل پذیرش بوده و با اصل جبران کامل خسارت که هدف اصلی مسئولیت مدنی به‌شمار می‌رود نیز سازگار و وسیله‌ای برای تحقق این هدف و آرمان است.

منابع

الف) فارسی

- اسماعیلی، محسن (۱۳۷۷)، نظریه خسارت، چاپ اول، تهران: موسسه انتشارات امیرکبیر.
- اسلامی فارسانی، علی (۱۳۹۴)، نقش انصاف در مسئولیت مدنی، چاپ اول، تهران: شرکت سهامی انتشار.
- امیری قائم مقام، عبدالمجید (۱۳۸۵)، حقوق تعهدات، جلد اول، چاپ سوم، تهران: میزان.
- بادینی، حسن (۱۳۹۴)، فلسفه مسئولیت مدنی، چاپ سوم، تهران: شرکت سهامی انتشار.
- بارگاهی، محمد رضا (۱۳۷۶)، حقوق تطبیقی، چاپ اول، تهران: انتشارات دانشگاه آزاد اسلامی تهران-جنوب.
- بابایی، ایرج (۱۳۹۷)، حقوق مسئولیت مدنی و الزامات خارج از قرارداد، چاپ دوم، تهران: میزان.
- باریکلو، علیرضا (۱۳۸۹)، مسئولیت مدنی، چاپ سوم، تهران: میزان.
- تروپه، میشل (۱۳۹۵)، فلسفه حقوق، مترجم: مرتضی کلاتریان، چاپ سوم، تهران: نشر آگه.
- تنک، آندره (۱۳۹۸)، مبانی و اصول مسئولیت مدنی از دیدگاه حقوق تطبیقی، مترجمان: سید حسین صفائی و سید احسان حسینی، چاپ اول، تهران: شرکت سهامی انتشار.
- جعفری لنگرودی، محمد جعفر (۱۳۹۱)، مجموعه ماحشی قانون مدنی، چاپ چهارم، تهران: گنج دانش.
- جعفری لنگرودی، محمد جعفر (۱۳۹۵)، الفارق، جلد دوم، چاپ سوم، تهران: گنج دانش.
- جعفری لنگرودی، محمد جعفر (۱۴۰۰)، ترمینولوژی حقوق، چاپ سی و سوم، تهران: گنج دانش.
- چاماالاس، مارتا و جنیفر ریگینز (۱۳۹۹)، ارزیابی زیان؛ نگاهی نوبه تأثیر جنسیت و نژاد بر حقوق مسئولیت مدنی، مترجمان: عباس شکاری، عاطفی آجری آیسک و افروز صمدی، چاپ اول، تهران: شرکت سهامی انتشار.
- حیاتی، علی عباس (۱۳۹۲)، مسئولیت مدنی، چاپ اول، تهران: میزان.
- حکمت‌نیا، محمود (۱۳۸۶)، مسئولیت مدنی در فقه امامیه، چاپ اول، قم: پژوهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی.
- حسینی‌نژاد، حسینقلی (۱۳۸۹)، مسئولیت مدنی، چاپ اول، تهران: مجده.
- دیلمی، احمد (۱۳۸۹)، حسن نیت در مسئولیت مدنی، چاپ اول، تهران: میزان.
- دل وکیو، جرج (۱۳۸۰)، فلسفه حقوق، مترجم: جواد واحدی، چاپ اول، تهران: میزان.
- ریپر، ژرژ (۱۴۰۰)، نیروهای پدیدآورنده حقوق، مترجم: رضا شکوهی زاده، چاپ دوم، تهران: مجده.
- زمانی، مجتبی (۱۳۹۹)، ضرر غیرمستقیم در حقوق ایران و انگلیس، چاپ اول، تهران: انتشارات دادبخش.
- ژوردن، پاتریس (۱۳۹۴)، اصول مسئولیت مدنی، ترجمه و تحقیق: مجید ادیب، چاپ چهارم، تهران: میزان.
- سنهروری، احمد (۱۳۹۰ الف)، الوسيط في شرح القانون المدني (دوره تعهدات: ضمنان قهري-مسئولیت مدنی)، مترجمان: سید مهدی دادرمذی و محمدحسین دانشکیا، جلد دوم، چاپ دوم، قم: انتشارات دانشگاه قم.
- سنهروری، احمد (۱۳۹۰ ب)، الوسيط في شرح القانون المدني (دوره تعهدات: قواعد عمومی قراردادها)، مترجمان: سید مهدی دادرمذی و محمدحسین دانشکیا، جلد اول، چاپ دوم، قم: انتشارات دانشگاه قم.
- شهیدی، مهدی (۱۳۹۱)، حقوق مدنی: آثار قراردادها و تعهدات، جلد سوم، چاپ پنجم، تهران: مجده.
- طهرانی (کاتوزیان)، محمد علی (۱۳۹۰)، فرهنگ کاتوزیان، تهران: دادگستر، چاپ چهارم.
- صفائی، سیدحسین و همکاران (۱۳۹۹)، حقوق بیع بین المللی، چاپ نهم، تهران: دانشگاه تهران.
- صفائی، سیدحسین و حبیب الله رحیمی (۱۳۹۷)، مسئولیت مدنی تطبیقی، چاپ اول، تهران: شهر دانش.

- صفائی، سیدحسین و حبیب‌الله رحیمی (۱۳۹۵)، مسئولیت مدنی (الزامات خارج از قرارداد)، چاپ نهم، تهران: سمت.
 - صفری، محسن و مهدی صفریان (۱۳۹۶)، «قاعده جمجمه پوست تخم مرغی در حقوق انگلستان و ایران»، مجله حقوق خصوصی، سال چهاردهم، شماره اول.
 - غمامی، مجید (۱۳۸۸)، قابلیت پیش بینی ضرر در مسئولیت مدنی، چاپ دوم، تهران: شرکت سهامی انتشار.
 - کاتوزیان، ناصر (۱۳۹۳)، فلسفه حقوق: منابع حقوق، جلد دوم، چاپ پنجم، تهران: شرکت سهامی انتشار.
 - کاتوزیان، ناصر (۱۳۹۲) (ب)، قواعد عمومی قراردادها، جلد چهارم، چاپ هفتم، تهران: شرکت سهامی انتشار.
 - کاتوزیان، ناصر (۱۳۹۲) (الف)، الزامهای خارج از قرارداد: مسئولیت مدنی، جلد اول، چاپ دوازدهم، تهران: انتشارات دانشگاه تهران.
 - میرشکاری، عباس و افروز صمدی (۱۳۹۵)، اصول اروپایی حقوق مسئولیت مدنی، چاپ اول، تهران: شرکت سهامی انتشار.
 - نوری، محمد علی (۱۳۹۲)، قانون مدنی مصر، چاپ دوم، تهران: گنج دانش.
 - واحدی، جواد (۱۳۹۲)، قانون تعهدات سوئیس، چاپ دوم، تهران: میزان.
 - بیزانیان، علیرضا (۱۳۹۷)، حقوق تعهدات: قواعد عمومی مسئولیت مدنی، جلد اول، چاپ دوم، تهران: میزان.
- ب) منابع عربی**
- تسخیری، محمدعلی (۱۴۳۱ق)، القواعد الأصولية و الفقهية، تهران: جلد سوم، بی‌چا: المجمع العالمي للتقريب بين المذاهب الإسلامية.
 - حلّی، مقداد بن عبد الله سیوری (۱۴۰۴)، التقیح الرائع لمختصر الشرائع، جلد چهارم، چاپ اول، قم: انتشارات کتابخانه آیة الله مرعشی نجفی.
 - خوبی، سید ابو القاسم موسوی (بی‌تا)، مصباح الفقاہة، مقرر: محمد علی توحیدی، جلد اول، بی‌چا: بی‌نا.
 - نجفی، محمد حسن (۱۴۰۴)، جواهر الكلام فی شرح شرایع الاسلام، جلد سی و هفتم، چاپ هفتم، بیروت: دار إحياء التراث العربي.
 - منصورآبادی، عباس؛ کوتانی، سلمان (۱۳۸۹)، «بستر مجازات‌های جامعه‌مدار؛ با تأکید بر رویکرد سیاست جنایی ایران»، فصلنامه مطالعات پیشگیری از جرم، سال پنجم، شماره پانزدهم: صفحات ۷-۳۲.

ج) انگلیسی

- Black, H. C (1968), **Black's law dictionary**, 4th Ed, U.S.A: West Publishing Co.
- Cook, John (2001), **Law of Tort**, fifth edition, London: Great Britain.
- David, René (1935), »measure of Damages in the French Law of Contract«, Journal of Comparative Legislation and International Law, Vol. 17, No. 1, pp. 61-72.
- Ferrari, Franco (1993), «Comparative Ruminations on the Foreseeability of Damages in Contract Law», **Louisiana Law Review**, Vol. 53, No. 4, pp. 1257-1269.
- Fleming, John G (1985), **an introduction to the law of torts**, London: University Press, Oxford.
- Garner, Brayan A (2001), **Black's law dictionary**, 4th Ed, U.S.A: West Publishing Co.

- Good hart, Arthur L (1967), «The Brief Life Story of the Direct Consequence Rule in English Tort Law», **Virginia Law Review**, Vol. 53, No. 4, pp. 857-869.
- Goldberg, John C (2006), «Two Conceptions of Tort Damages: Fair v. Full Compensation», **DePaul Law Review**, Vol. 55, No. 06-11, pp. 435-468.
- Hawley, Donna Lea (1980), «Punitive and Aggravated Damages in Canada», **Alberta Law Review**, Vol. XVIII, NO. 3, PP. 485- 508.
- Harrison, Jeffrey L, (2018), «Spite: Legal and Social Implications», **UF Law Scholarship Repository**, Vol. 22, Issue 3, pp. 991-1026.
- Le Tourneau, Philippe (1972), **la responsabilité civil**, Tom 1. Paris: Dalloz.
- Murphy, John (2019), «Malice as an Ingredient of Tort Liability», **the Cambridge Law Journal**, Vol. 78, Issue 2.
- Ounapuu, Albert (2008), «Abolition or reform: the future for directness as a requirement of trespass in Australia», **Monash University Law Review**, Vol. 34, No. 1, pp. 103-115.
- Smith, Jeremiah (1912), «Legal Cause in Actions of Tort», **Harvard Law Review**, Vol. 25, No. 3, PP. 303-327.
- Winfield, P. H (1950), **Law of tort**, 5 Ed, London: Sweet & Maxwell.
- Wijck, Peter Van & Winters. Jan Kees (2001), «The Principle of Full Compensation in Tort Law, European Journal of Law and Economics», **European Journal of Law and Economics**, Vol. 11. No. , PP. 319-332.